

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示不會就本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



ASIAN CITRUS HOLDINGS LIMITED

亞洲果業控股有限公司*

(於百慕達註冊成立的有限公司)

(股份代號：香港聯交所：73；倫敦交易所(AIM):ACHL)

截至二零一零年六月三十日止年度全年業績公佈

亞洲果業控股有限公司(「本公司」或「亞洲果業」)董事會(「董事會」)欣然宣佈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零一零年六月三十日止年度經審核綜合業績。

業績摘要

	僅供說明				
	截至六月三十日止年度			截至六月三十日止年度	
	二零一零年	二零零九年	變動(%)	二零一零年	二零零九年
	(人民幣百萬元)	(人民幣百萬元)		(百萬英鎊*)	(百萬英鎊*)
已申報財務資料					
收入	812.5	668.5	+21.5	80.0	58.8
扣除利息、稅項、折舊及攤銷前溢利	652.4	501.9	+30.0	64.2	44.1
除稅前溢利	587.3	442.3	+32.8	57.8	38.9
純利	585.5	440.1	+33.0	57.6	38.7
每股基本盈利	人民幣0.74元	人民幣0.58元	+27.6	7.3p	5.1p
末期股息	人民幣0.10元	人民幣0.08元	+25.0	1.0p	0.7p
特別股息	人民幣0.02元	零	不適用	0.2p	零

* 僅供識別

僅供說明

	截至六月三十日止年度		變動(%)	截至六月三十日止年度	
	二零一零年 (人民幣百萬元)	二零零九年 (人民幣百萬元)		二零一零年 (百萬英鎊*)	二零零九年 (百萬英鎊*)
已申報財務資料調整為不包括生物收益					
扣除利息、稅項、折舊及攤銷前溢利	346.4	291.2	+19.0	34.1	25.6
除稅前溢利	281.3	231.6	+21.5	27.7	20.4
純利	279.5	229.4	+21.8	27.5	20.2
每股基本盈利	人民幣0.35元	人民幣0.30元	+16.7	3.4p	2.6p
支付率	37.0%	26.9%			

* 截至二零一零年及二零零九年六月三十日止年度，1英鎊分別兌人民幣10.16元及人民幣11.37元，僅供參考

業務回顧

- 年內更新全部現有超市供應合約，並成功在上海及北京等中國不同地區加入若干新的超市客戶
- 超市客戶數目由二零零五年的兩名增至二零一零年六月三十日的20名
- 向超市銷售鮮橙增加42.3%至61,157噸(二零零八/零九年：42,977噸)
- 本集團的「新雅奇」品牌於2010中國國際有機食物博覽會獲得「金獎」
- 根據本集團有購買鮮橙之優先權的協議於年內向當地農戶出售約700,000棵自育樹苗
- 於二零零九年十一月二十六日透過介紹形式於香港聯合交易所有限公司(「香港聯交所」)上市
- 就收購有約1,100,000棵柑橘類果樹的柑橘類水果種植園訂立不具法律約束力之共識備忘錄。該種植園佔地約10,000畝，位於廣西富川縣
- 就收購北海市果香園果汁有限公司92.94%權益訂立有條件買賣協議。該公司的年產量估計約為60,000噸

經營摘要

合浦種植場

- 完全開發約1,300,000顆橙樹，其中1,100,000顆結果中
- 產量增加2.0%至126,919噸(二零零八／零九年：124,394噸)
- 正實施取代64,194株冬橙樹之改種計劃

信豐種植場

- 完全種植1,600,000顆冬橙樹，其中1,200,000顆樹正結果
- 產量增加117.0%至60,019噸(二零零八／零九年：27,665噸)
- 最後一批400,000株橙樹將於二零一零年冬季開始試產，因而完成種植計劃

湖南種植場

- 新苗圃已於二零零九年十二月竣工
- 已投資人民幣101,000,000元主要是土地開墾、土地耕種及農田基礎建設之開支。
- 為提高自動化及機械化，栽種的橙樹將由2,400,000棵調整至1,800,000棵，從而進一步提升耕種效率，預計產量將較預期理想，投資回報亦將上升
- 首批樹苗將於二零一零年尾前種植

信豐發展項目(農業批發市場及加工中心)

- 一期已於二零零七／零八財政年度竣工，約99%單位已售出，代價總額為人民幣90,000,000元
- 押後該發展項目二期，直至房地產行業較穩健發展

主席報告

本人欣然呈報亞洲果業控股有限公司（「本公司」）及其附屬公司（統稱為「本集團」）截至二零一零年六月三十日止年度全年業績。於該期內，本集團收入由人民幣668,500,000元增加21.5%至人民幣812,500,000元，而純利由人民幣440,100,000元增加33.0%至人民幣585,500,000元。

策略概覽

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團與全部現有客戶更新供應合約。此外，本集團繼續開發對中國超市直銷的業務，成功在上海及北京等不同地區加入新的超市客戶。本集團的超市客戶由二零零五年的2名增至二零一零年六月三十日的20名，地域範圍方面，客戶現時基本上遍布中國各大主要城市及沿海各省，相信本集團的超市銷售會繼續擴展，短期內銷量及客戶數目均會增加。

本集團在合浦種植場大量自育樹苗，除利用合浦種植場本身改種計劃需要外，年內亦向當地農戶出售約700,000棵自育樹苗。本集團培育及出售自育樹苗業務的不斷發展，使本集團可獲得長期穩定的優質鮮橙供應，因而，本集團與當地農夫達成互惠協議，確保本集團有購買鮮橙之優先權。

為加強在品種培育方面的領先優勢，本集團擴大樹苗培育業務，於二零零九年十二月在湖南種植場新建成苗圃。新苗圃成為樹苗的新供應來源，主要滿足湖南種植場的需要，但當湖南種植場完成之後，亦會向當地農戶供應橙樹苗。本集團深信在品種培育方面的實力，加上大量生產優質橙樹苗，可進一步鞏固本集團於中國鮮橙市場之領先地位。

本集團全力堅持對產品執行嚴格的品質控制，除合浦種植場及信豐種植場再次獲得中綠華夏有機食品認證中心的「有機產品」認證之外，本集團的「新雅奇」品牌鮮橙亦於二零一零年五月舉辦的2010中國國際有機食物博覽會獲得「金獎」，再次證明本集團產品質量出類拔萃。

業務回顧

截至二零一零年六月三十日止年度，合浦種植場種植約1,300,000棵橙樹，其中約1,100,000棵可收成，產量約126,919噸，較去年度產量124,394噸增加約2.0%，主要是由於若干冬橙樹更加成熟而產量增加所致，不過由於改種計劃而減少一定數量的橙樹抵銷了部分增幅。

本集團繼續於合浦種植場實行改種計劃，在回顧年度已鏟除64,194棵冬橙樹，改種相等數量之夏橙樹。截至本報告日期，合浦種植場約有180,000棵冬橙樹，全部將於三年內取代。本集團相信，改種計劃可增加平均收成，因此可提高每噸收益而達長期經濟利益。二零零七年首批改植的橙樹將於二零一一年有首次收成。

信豐種植場完全種植1,600,000棵冬橙樹，其中有1,200,000棵樹於本年度有收成，橙產量約60,019噸，較上一年產量27,665噸增幅約117.0%，主要是由於仍未完全成熟之首兩批800,000棵冬橙樹之產量增加以及第三批400,000棵橙樹試產所致。預期最後一批400,000棵橙樹將於二零一零年冬季開始試產。屆時，預計信豐種植場種植所有橙樹將有橙收成。

年內，本集團繼續興建湖南種植場，已投資約人民幣80,200,000元。截至二零一零年六月三十日，本集團已為湖南種植場投入約人民幣101,000,000元。為提高自動化及機械化，該種植場栽種的樹苗將由2,400,000棵調整至1,800,000棵。耕種效率因種植場提高自動化及機械化而進一步提升，預計產量將較預期理想，投資回報亦將上升。首批共550,000棵樹苗將於二零一零年尾前種植，整個種植場預計於二零一三年前落成。

經營業績

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團鮮橙銷售收益按年增長22.5%至人民幣777,700,000元(二零零九年：人民幣634,900,000元)，主要是由於產量增長約22.9%所致。本集團預計向超市銷售的比例將持續增加，且由於獲得更多超市合約，本集團產品所覆蓋的地域將更廣闊。回顧年內，本集團進一步加強中國多個主要城市及沿岸省份的銷售網絡，包括北京、上海、深圳、江蘇省及浙江省。

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團向超市直接銷售約61,157噸鮮橙，較去年的42,977噸上升42.3%。向超市的銷售量及銷售額分別佔本集團鮮橙產量及收益的32.7%及40.8%。

年內，合浦種植場的毛利率輕微下跌至67.7%(二零零九年：68.6%)，主要是由於有機耕種的相關成本增加及中國工資水平上升所致。年內，信豐種植場的毛利率為31.3%，去年則為29.1%。信豐種植場的毛利率增加主要是由於該種植場的平均樹齡較高，故可達致更佳的經濟規模。從中期來看，隨著產量增加而達致更佳的經濟規模，本集團預計信豐種植場會持續增長及實現更大利潤。截至二零一零年六月三十日止年度，本集團兩個種植場的核心農業業務毛利率約為58.7%(二零零九年：63.0%)。

核心農業業務的生產成本由截至二零零九年六月三十日止年度的人民幣235,000,000元增至截至二零一零年六月三十日止年度的人民幣321,500,000元，主要是由於原材料消耗量隨著本集團的產量上升而增加，加上有機耕種的相關成本增加及中國工資水平上升所致。上述成本增加導致合浦種植場的平均單位生產成本由去年的人民幣1.38元／每公斤增至今年的人民幣1.49元／每公斤。然而，由於信豐種植場橙樹漸趨成熟而達致更佳的經濟規模，故該種植場的平均單位生產成本由去年的人民幣2.31元／每公斤減至今年的人民幣2.22元／每公斤。本集團兩個種植場合計的平均單位生產成本由截至二零零九年六月三十日止年度的人民幣1.55元／每公斤增至截至二零一零年六月三十日止年度人民幣1.72元／每公斤。

年內，本集團繼續向本地農夫銷售合浦種植場的自育樹苗。本集團銷售約700,000棵橙樹苗，收益為人民幣7,000,000元。

年內，除核心農業業務外，本集團亦已完成信豐發展項目一期67個單位之所有權及業權轉讓。因此，年內本集團所獲收益及所涉相關成本(不包括商業稅及其他可能仍須徵收的相關稅項和費用)分別為人民幣27,800,000元及人民幣20,300,000元。

香港上市

本公司於二零零九年十一月二十六日透過介紹形式於香港聯交所成功上市。加上原本於倫敦證券交易所另類投資市場及PLUS市場之上市地位，本集團成功於香港聯交所上市有助於業務發展，並增強於行業之領先地位。更為重要的是，這將為本公司提供增加流動資金的另一平台。

可能發展的項目

本公司於二零一零年四月十五日公布與廣西農墾國有立新農場就收購有約1,100,000棵柑橘類果樹及配套設施的柑橘類水果種植園訂立不具法律約束力之共識備忘錄。該種植園佔地約10,000畝，位於中國廣西壯族自治區富川縣。本集團相信，該建議收購可進一步加強本集團的優質柑橘類產品供應，且本集團會爭取該交易於排他性期間(於二零一一年一月三十一日屆滿)結束前完成。

本集團除了致力擴大種植場規模以增加柑橘類水果的生產外，亦成功爭取投資有龐大市場需求及潛力的增值加工產品商機。二零一零年十月十一日，本公司宣佈就收購北海市果香園果汁有限公司(「北海果香園」)92.94%權益(「建議收購」)訂立有條件買賣協議。該收購的代價為約20.4億港元。由於根據香港上市規則，該建議收購屬重大收購，為取得股東對該建議收購的批准，本集團將於二零一零年十一月底召開股東特別大會。

北海果香園為中國領先熱帶水果濃縮汁產銷商，加工的熱帶水果超過十種，主要包括菠蘿、西番蓮果、荔枝、芒果及木瓜。北海果香園亦是二零零七年至二零零九年最大的菠蘿及荔枝濃縮汁生產商，目前的年產量估計超過60,000噸。憑藉本集團生產鮮橙的領導地位，加上急速的城市化發展、家庭收入持續增加及消費者的健康意識不斷提高令中國的健康食品(包括生果及果汁飲料)的需求持續上升，本集團相信，建議收購讓本集團可垂直整合柑橘類果汁及濃縮汁業務，而後拓展其他熱帶水果濃縮汁業務，因而產生協同效益。

經考慮北海果香園的領先地位及規模，本集團認為該建議收購可讓本集團以具效益的方式拓展至中國濃縮果汁市場。

股份配售

二零一零年四月，本集團按每股股份5.70港元配售68,000,000股新普通股，所得款項淨額約人民幣328,400,000元。倘進行上述國有種植場的收購，則此等所得款項將主要用於支付收購該等種植場的款項。

股息

董事會建議就截至二零一零年六月三十日止財政年度派付末期股息每股人民幣0.10元及特別股息每股人民幣0.02元，相當於截至二零一零年六月三十日止財政年度的經調整盈利(不包括生物資產的公平值收益) 37.0%。董事認為該等股息水平合適，既為股東提供吸引的回報，亦為本集團的日後發展預留足夠資金。本公司決定推行以股代息計劃，股東可選擇收取股份作為截至二零一零年六月三十日止年度的末期股息。載有以股代息計劃詳情的文件將於適時寄予股東。

經二零一零年十二月三日舉行的股東週年大會批准後，末期股息及特別股息將於二零一零年十二月三十一日或之前以英鎊或港元支付予於香港聯交所及倫敦證券交易所除息日二零一零年十一月四日及二零一零年十一月三日名列二零一零年十一月五日股東名冊的股東。以英鎊或港元支付的股息的實際換算匯率將參考二零一零年十一月五日的匯率。

展望

本集團於年內順利擴展超市直銷業務、提高該等業務收入及吸引更多新超市客戶的數目。隨著合浦種植場及信豐種植場的產量不斷增加，本集團致力透過可能收購種植場以及把握繼續與本地農夫進行苗圃計劃，確保本集團能夠自農夫取得優質鮮橙，以提高本身優質柑橘類水果的產量。除了新鮮水果市場，本集團深信中國果汁的飲用量會持續增長，而可能進行的北海果香園收購將為本集團提供更有效快捷擴充至中國濃縮果汁市場所需的技術、加工能力及分銷網絡。

本人謹代表董事會衷心感謝本集團管理層及僱員對亞洲果業發展作出的努力及貢獻。此外，本人謹此向所有股東及投資者對亞洲果業之鼎力支持表示感謝。本集團對其上下游業務增長感到振奮，亦有信心亞洲果業將更上一層樓，在中國經濟持續增長下，為本集團股東提供更佳回報。

主席
唐宏洲

二零一零年十月十二日

管理層及討論分析

經營表現

收入

截至二零一零年六月三十日止年度，鮮橙銷售收益增長22.5%至人民幣777,700,000元，乃由於本集團產量增加約22.9%至186,938噸所致。

截至二零一零年六月三十日止年度，合浦種植場之產量增加2.0%至126,919噸。橙樹陸續成熟且更多橙樹到達結果期，截至二零一零年六月三十日止年度，信豐種植場之產量較可比較年度的27,665噸大幅增加117.0%至60,019噸。

下表載列截至二零一零年及二零零九年六月三十日止年度各年本集團鮮橙的平均售價。

	截至六月三十日止年度	
	二零一零年 人民幣元 (每噸)	二零零九年 人民幣元 (每噸)
合浦種植場		
— 冬橙	3,567	3,470
— 夏橙	5,516	5,057
信豐種植場		
— 冬橙	3,330	3,260

於合浦種植場苗圃中心研發之自育樹苗首次於二零零九年四月出售。截至二零一零年六月三十日止年度，向當地農夫出售約700,000顆自育樹苗，確認金額人民幣7,000,000元。

除核心農業業務外，信豐發展項目一期67個單位之轉讓已於截至二零一零年六月三十日止年度內完成。本集團已確認收益及相關成本(不包括商業稅及其他相關稅項及可能徵稅之支出)分別約人民幣27,800,000元及人民幣20,300,000元。

綜上所述，截至二零一零年六月三十日止年度，本集團收益增加21.5%至人民幣812,500,000元。

銷售類型分析如下：

	截至六月三十日止年度			
	二零一零年		二零零九年	
	人民幣千元	佔總收益 百分比	人民幣千元	佔總收益 百分比
合浦種植場	583,649	71.8%	544,757	81.5%
信豐種植場	194,016	23.9%	90,188	13.5%
鮮橙銷售	777,665	95.7%	634,945	95.0%
自育樹苗銷售	7,056	0.9%	2,246	0.3%
物業銷售	27,761	3.4%	31,338	4.7%
總收益	812,482	100.0%	668,529	100.0%

本集團所有農產品均於國內銷售。本集團鮮橙銷售客戶可分為三大類，即公司客戶、批發商客戶及連鎖超市。客戶類型分析如下：

客戶類型	截至六月三十日止年度	
	二零一零年	二零零九年
	佔鮮橙銷量 百分比	
連鎖超市	40.8%	36.7%
公司客戶	34.5%	38.9%
批發商客戶	23.8%	23.9%
其他	0.9%	0.5%
合計	100.0%	100.0%

截至二零一零年六月三十日止年度，銷往連鎖超市之產量及收益分別佔本集團約32.7%及40.8%，而截至二零零九年六月三十日止年度則分別約為28.3%及36.7%。本集團預期該比例將持續增加，隨著獲取更多中國超市合約，本集團產品將進駐更廣闊區域市場。

就合浦種植場及信豐種植場而言，截至二零一零年六月三十日止年度，銷往超市產量分別為45,298噸及15,859噸，較截至二零零九年六月三十日止年度分別39,475噸及3,502噸有所增加。

銷售成本

銷售成本主要包括原材料成本(如肥料、包裝材料、殺蟲劑)及其他直接成本(如直接勞務費、折舊及生產管理費)。銷售成本分析如下：

	截至六月三十日止年度			
	二零一零年		二零零九年	
	人民幣千元	佔銷售成本 百分比	人民幣千元	佔銷售成本 百分比
已用存貨				
肥料	164,613	47.8%	105,072	40.5%
包裝材料	39,982	11.6%	39,182	15.1%
殺蟲劑	27,153	7.9%	19,684	7.6%
	<u>231,748</u>	<u>67.3%</u>	<u>163,938</u>	<u>63.2%</u>
生產管理費用				
直接勞務費	30,855	9.0%	25,488	9.8%
折舊	49,637	14.4%	38,410	14.8%
其他	9,266	2.7%	7,203	2.8%
	<u>321,506</u>	<u>93.4%</u>	<u>235,039</u>	<u>90.6%</u>
鮮橙銷售成本	2,262	0.7%	562	0.2%
自育樹苗銷售成本	20,337	5.9%	23,704	9.2%
	<u>344,105</u>	<u>100%</u>	<u>259,305</u>	<u>100%</u>

核心農業業務生產成本增加36.8%至人民幣321,500,000元(二零零九年：人民幣235,000,000元)。生產成本增加主要由於為追求更高產量而使用之原材料增加，此外有機農業成本較高，加上中國工資上升所致。

截至二零一零年六月三十日止年度，由於上述成本上升，合浦種植場平均生產單位成本增長8.7%至約人民幣1.49元／每公斤(二零零九年：約人民幣1.38元／每公斤)。

截至二零一零年六月三十日止年度，信豐種植場平均生產單位成本因取得更佳經濟效益而下降3.9%至約人民幣2.22元／每公斤(二零零九年：約人民幣2.31元／每公斤)。因此，截至二零一零年六月三十日止年度，綜合平均生產單位成本增加11.3%至約人民幣1.72元／每公斤(二零零九年：約人民幣1.55元／每公斤)。

毛利

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團整體毛利增加14.5%至約人民幣468,400,000元(二零零九年：人民幣409,200,000元)。毛利之改善乃由於本集團橙樹產量由總量152,059噸增至186,938噸所致。

毛利率

下表載列本集團按種植場劃分之毛利率分析：

	截至六月三十日止年度	
	二零一零年	二零零九年
合浦種植場	67.7%	68.6%
信豐種植場	31.3%	29.1%

由於上述成本上升，合浦種植場之毛利率微減至約67.7%(二零零九年：68.6%)。

信豐種植場內更多橙樹已到結果期並於年內繼續成熟。受益於信豐種植場之橙樹日趨成熟，截至二零一零年六月三十日止年度，信豐種植場之毛利率增加至約31.3%（二零零九年：29.1%）。由於產量及經濟規模持續增長，本集團預期信豐種植場之利潤率將於中期繼續改善。

下表載列本集團按業務劃分之毛利率分析：

	截至六月三十日止年度	
	二零一零年	二零零九年
鮮橙銷售成本	58.7%	63.0%
自育樹苗銷售成本	67.9%	75.0%
物業銷售成本	26.7%	24.4%
	<u>57.6%</u>	<u>61.2%</u>
整體毛利率	<u>57.6%</u>	<u>61.2%</u>

鮮橙銷售之毛利率下降主要由於信豐種植場因處於初始發展階段，雖貢獻較高但其利潤率較低所致。

自育樹苗銷售之毛利率下降是由於苗圃中心的全面經營令開支增加所致。

物業銷售之毛利率增加主要由於已售物業每平米售價上漲所致。於二零一零年六月三十日，有49個單位已出售，由於仍在申請驗收許可證，因而並未於收益表確認。

其他收入

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團錄得生物資產公平值變動所得收益人民幣306,000,000元，而去年收益則為人民幣210,600,000元。增幅主要由於年內本集團鮮橙售價較高、400,000株幼樹已長成橙樹以及本集團種植場橙樹日漸成熟所致。

銷售及分銷開支

銷售及分銷開支主要包括銷售佣金、廣告、銷售人員之薪金及福利、差旅費及運輸費。本集團銷售及分銷開支由截至二零零九年六月三十日止年度約人民幣39,900,000元增至截至二零一零年六月三十日止年度約人民幣45,500,000元，增幅14.1%，主要由於年內信豐種植場銷售活動增加及對超市客戶的直銷增多所致。

一般及行政開支

一般及行政開支主要包括薪金、辦公行政開支、折舊、攤銷、幼苗使用之原材料及調研成本。截至二零一零年六月三十日止年度，本集團一般及行政開支為約人民幣143,300,000元（二零零九年：人民幣137,500,000元），增幅4.2%。增幅主要由於股本以介紹形式在香港聯交所主板上市產生一次性開支人民幣16,300,000元所致。除該一次性開支外，一般及行政開支由於信豐種植場幼樹使用原材料減少而減少人民幣10,500,000元。最後一批400,000株幼樹現進入結果時期，試產收穫期預期為二零一零年冬季。

溢利

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團除稅前溢利約為人民幣587,300,000元，較去年增長32.8%。截至二零一零年六月三十日止年度，股東應佔溢利增至人民幣585,500,000元，較二零零九年人民幣440,100,000元，增長33.0%。截至二零一零年六月三十日止年度，一次性上市開支為人民幣16,300,000元。不計及該筆一次性開支，純利增長達36.7%。

截至二零一零年六月三十日止年度，除稅前溢利（不包括生物收益）為人民幣281,300,000元，較去年增長21.5%。截至二零一零年六月三十日止年度，股東應佔溢利（不包括生物收益）為人民幣279,500,000元，較二零零九年人民幣229,400,000元增加21.8%。不計及上述一次性上市開支，純利（不包括生物收益）將增加28.9%。

該增幅乃主要由於信豐種植場之橙樹日趨成熟令產量增加及鮮橙售價上升而產生更高經營溢利所致。

末期股息及特別股息

董事會建議宣派截至二零一零年六月三十日止年度之末期股息每股人民幣0.10元及特別股息每股人民幣0.02元(二零零九年：分別為人民幣0.08元及零)。

生產力

橙樹日趨成熟，加上有效管理規劃及生產監督，本集團生產力提高。

產品類型	截至六月三十日止年度			
	二零一零年		二零零九年	
	噸	佔總收益 百分比	噸	佔總收益 百分比
冬橙	114,530	61.3%	80,807	46.9%
夏橙	72,408	38.7%	71,252	53.1%
總計	<u>186,938</u>		<u>152,059</u>	

截至二零一零年六月三十日止年度，冬橙產量增至114,530噸，增幅41.7%。合浦種植場冬橙產量由截至二零零九年六月三十日止年度53,142噸增至二零一零年的54,511噸，增幅約2.6%。截至二零一零年六月三十日止年度，由於橙樹成熟，信豐種植場冬橙產量由去年的27,665噸大幅增加117.0%至60,019噸。

截至二零一零年六月三十日止年度，夏橙產量略增至72,408噸(二零零九年：71,252噸)。

資本架構

於二零一零年六月三十日，本公司已發行852,650,094股股份。按照二零一零年六月三十日之收市價5.47港元計算，本公司之市值約為4,664,000,000港元(417,800,000英磅)。

人力資源

本集團於二零一零年六月三十日共有1,368名僱員。本集團致力以具競爭力之薪酬待遇吸引、挽留並激勵優秀人員。薪酬待遇與工作表現掛鈎，並計及業務業績、市場慣例及競爭市場情況。本集團亦每年檢討僱員之薪酬待遇。本集團亦極度重視員工培訓及發展，使僱員能發揮個人的最大潛能。

財務表現

	二零一零年 六月三十日	二零零九年 六月三十日
流動比率(x)	21.33	10.92
速動比率(x)	19.21	9.19
資產周轉率(x)	0.21	0.23
每股基本盈利(不包括來自生物 資產重估收益)(人民幣元)	0.35	0.30
每股基本盈利(人民幣元)	0.74	0.58
淨負債對股東權益(%)	淨現金	淨現金

流動資金

流動比率及速動比率分別為21.33及19.21。本集團之流動資金保持穩健，為現時經營及未來發展留有充足儲備。

盈利能力

截至二零一零年六月三十日止年度，本集團資產周轉率輕微下跌至0.21(二零零九年：0.23)。

截至二零一零年六月三十日止年度，每股基本盈利為人民幣0.74元(二零零九年：人民幣0.58元)。

於二零一零年，每股基本盈利(不包括生物收益)增至人民幣0.35元(二零零九年：人民幣0.30元)，主要是由於信豐種植場之橙樹日趨成熟令產量增加及鮮橙售價上升而產生更高經營溢利所致。

負債比率

本集團淨現金狀況於二零一零年及二零零九年六月三十日分別為人民幣975,100,000元及人民幣461,200,000元。

內部現金資源

本集團主要內部現金資源為現金及銀行結餘。於二零一零年六月三十日，本集團並無任何未償還之銀行借貸。

資產抵押及或然負債

於二零一零年六月三十日，本集團概無任何資產用作抵押，亦無任何重大或然負債。

資本承擔

於二零一零年六月三十日，本集團之資本承擔約為人民幣91,100,000元，主要與湖南種植場之農田基建建設有關。

外匯風險

本集團主要因現金及現金等價物（以與其營運相關的功能貨幣以外的貨幣計值）而面臨貨幣風險。引起該風險的貨幣主要為港元、美元及英鎊。

本集團進行若干以外幣計值的交易，因此面臨匯率波動的風險。本集團現時並無使用任何衍生工具合約對沖貨幣風險。管理層透過密切監察外幣匯率的變動控制其貨幣風險，並於需要時考慮對沖重大外幣風險。

綜合全面收益表

截至二零一零年六月三十日止年度

		二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
	附註	(經審核)	(經審核)
收入	4	812,482	668,529
生物資產公平值變動收益淨額		306,000	210,631
已用存貨		(289,572)	(222,917)
員工成本		(56,626)	(49,382)
攤銷		(3,644)	(4,557)
折舊		(63,181)	(57,141)
其他經營開支		(119,902)	(102,726)
經營溢利		585,557	442,437
利息收入		1,845	2,105
融資成本		(81)	(12)
融資收入淨額		1,764	2,093
應佔聯營公司虧損		—	(368)
於聯營公司權益減值虧損		—	(1,896)
除所得稅前溢利		587,321	442,266
所得稅開支	7	(1,854)	(2,205)
本公司股東應佔年內溢利及全面總收益		585,467	440,061
		人民幣元	人民幣元
每股盈利	8		
— 基本		0.741	0.581
— 攤薄		0.735	0.581

綜合資產負債表
於二零一零年六月三十日

	附註	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
資產			
非流動資產			
物業、廠房及設備		1,161,437	1,083,758
土地使用權		54,841	56,085
在建工程		64,328	79,021
生物資產		1,449,565	1,142,025
遞延發展成本		36,800	30,700
於聯營公司的權益		—	—
		<u>2,766,971</u>	<u>2,391,589</u>
流動資產			
生物資產		90,221	54,638
待售物業		18,497	34,111
存貨		841	639
貿易及其他應收款項	10	19,629	14,901
現金及現金等價物		975,074	461,241
		<u>1,104,262</u>	<u>565,530</u>
總資產		<u><u>3,871,233</u></u>	<u><u>2,957,119</u></u>
權益及負債			
權益			
股本		8,767	8,028
儲備		3,810,687	2,897,295
		<u>3,819,454</u>	<u>2,905,323</u>
流動負債			
貿易及其他應付款項	11	44,391	48,735
應付關連人士款項		7,110	2,754
應付所得稅		278	307
		<u>51,779</u>	<u>51,796</u>
總負債		<u>51,779</u>	<u>51,796</u>
權益及負債總額		<u><u>3,871,233</u></u>	<u><u>2,957,119</u></u>
流動資產淨值		<u><u>1,052,483</u></u>	<u><u>513,734</u></u>
總資產減流動負債		<u><u>3,819,454</u></u>	<u><u>2,905,323</u></u>

綜合現金流量表

截至二零一零年六月三十日止年度

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
經營活動產生的現金流量		
除所得稅前溢利	587,321	442,266
就以下項目調整：		
利息收入	(1,845)	(2,105)
融資成本	81	12
折舊	68,492	61,406
以股份為基礎的付款	10,363	8,954
土地使用權攤銷	1,244	1,157
遞延發展成本攤銷	2,400	3,400
生物資產公平值變動收益淨額	(306,000)	(210,631)
出售物業、廠房及設備虧損	—	480
生物資產撇銷	—	42
應佔聯營公司虧損	—	368
於聯營公司權益減值虧損	—	1,896
營運資金變動前的經營溢利	362,056	307,245
營運資金組成部分的變動		
待售物業	19,656	20,194
存貨	(202)	848
生物資產	(35,583)	(37,851)
貿易及其他應收款項	(4,728)	(4,145)
貿易及其他應付款項	(4,344)	7,431
應付關連人士款項	4,356	954
經營所得現金	341,211	279,814
已付所得稅	(1,883)	(825)
經營活動所得現金淨額	339,328	278,989

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
投資活動產生的現金流量		
購置物業、廠房及設備	(1,698)	(8,596)
出售物業、廠房及設備所得款項	—	594
在建工程添置	(133,822)	(97,040)
生物資產添置淨額	(1,540)	(227)
遞延發展成本增加	(8,500)	(11,500)
已收利息	1,845	2,105
	<u>(143,715)</u>	<u>(114,664)</u>
融資活動產生的現金流量		
向一間聯營公司墊款	—	(48)
因配售發行新股份所得款項	328,375	—
因行使購股權發行新股份所得款項	10,138	—
已付股息	(20,212)	(12,976)
已付融資成本	(81)	(12)
	<u>318,220</u>	<u>(13,036)</u>
融資活動所得／(所用) 現金淨額	318,220	(13,036)
現金及現金等價物增加淨額	513,833	151,289
年初的現金及現金等價物	461,241	309,952
年末的現金及現金等價物	975,074	461,241

財務資料附註

1 一般資料

亞洲果業控股有限公司(「本公司」)於二零零三年六月四日根據百慕達公司法註冊成立為獲豁免有限公司，其股份於香港聯交所、倫敦證券交易所另類投資市場及PLUS市場上市。

本公司的註冊辦事處地址為Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton, Bermuda HM11。其主要營業地點地址為香港干諾道西28號威勝商業大廈1109-1112室。

本公司及其附屬公司(統稱為「本集團」)的主要業務為種植、栽培及銷售農產品，以及開發及銷售有關鮮橙加工中心及農產品批發市場的物業單位。

截至二零一零年六月三十日，董事將唐宏洲及其家族透過其直接控股的Market Ahead Investments Limited(於英屬處女群島(「BVI」)註冊成立的公司)視為本公司的最終控股方。

2 重大會計政策

a) 合規聲明

該等財務報表乃根據國際會計準則理事會(「國際會計準則理事會」)及國際財務報告詮釋委員會頒佈的所有適用國際財務報告準則(「國際財務報告準則」)(包括國際財務報告準則、國際會計準則(「國際會計準則」)及詮釋(「國際財務報告詮釋委員會詮釋」))以及香港公司條例的披露規定編製。該等財務報表亦符合香港聯交所證券上市規則有關披露條文及另類投資市場規則。

國際會計準則理事會已頒佈於本集團當前會計期間首次生效或可供提早採用的若干新訂及經修訂國際財務報告準則。該等財務報表附註3提供有關因初次採用於當前及過往會計期間與本集團有關的該等修訂而引致會計政策的任何變動的資料。

b) 財務報表的編製基準

除另有指明外，該等財務報表以本集團的功能貨幣人民幣(「人民幣」)呈列，且所有數值均約整至最接近千元。

該等財務報表乃按歷史成本法編製，就重估以公平值列賬的生物資產作出修訂。

編製符合國際財務報告準則的財務報表時，管理層須就應用政策以及資產、負債、收入及開支的呈報金額作出判斷、估計及假設。估計及有關假設乃基於過往經驗及於有關情況下視為

合理的眾多其他因素，其結果成為判斷無法從其他資料來源獲得的資產及負債賬面值的基準。實際結果可能與該等估計不同。

估計及有關假設會作持續檢討。倘會計估計的修訂僅影響修訂估計期間，則該修訂於該當期確認；倘會計估計的修訂對當期及未來期間均有影響，則該修訂會於當期及未來期間確認。

3 會計政策變動

國際會計準則理事會已頒佈一項新國際財務報告準則、若干國際財務報告準則的修訂及新詮釋，於本集團及本公司的當前會計期間首次生效。當中，以下變動與本集團的財務報表具相關性：

- 國際會計準則第1號(二零零七年經修訂)「財務報表的呈列」
- 國際財務報告準則第3號(二零零八年經修訂)「業務合併」
- 國際財務報告準則第8號「經營分部」
- 國際財務報告詮釋委員會詮釋第15號「房地產建造協議」
- 國際財務報告準則的改進(二零零八年)
- 國際會計準則第27號修訂「合併及單獨財務報表」
- 國際財務報告準則第7號修訂「金融工具：披露－改進金融工具的披露」

除國際會計準則第1號(二零零七年經修訂)外，上述新國際財務報告準則或國際財務報告準則的修訂及詮釋對本集團經營業績及財務狀況並無重大影響，亦無特別適用於該等財務報表之額外披露要求。

採納國際會計準則第1號(二零零七年經修訂)後，期內與權益持有人進行交易所產生的權益變動詳情會在經修訂的綜合權益變動表內與其他收入和支出分開呈列。所有其他收入及支出項目如被確認為期間溢利或虧損的一部份，會在綜合收益表或新的主要報表(綜合全面收益表)內呈列。綜合全面收益表及綜合權益變動表的新格式已在該等報表中採用，相應金額已按照新呈列方式重列。呈列方式的變動不會對所呈列任何期間的損益、收入及支出總額或資產淨值有任何影響。

截至該等財務報表獲批准當日，國際會計準則理事會已頒佈截至二零一零年六月三十日止年度尚未生效且並無於該等財務報表中採納之下列修訂本、新準則及詮釋。

	於下列日期或之後開始的會計期間生效
• 國際財務報告準則的改進(二零零九年)	二零一零年一月一日
• 國際財務報告準則第2號「以股份為基礎的付款—集團以現金結算以股份付款的交易」修訂本	二零一零年一月一日
• 國際財務報告準則的改進(二零一零年)	二零一零年七月一日或二零一一年一月一日
• 國際會計準則第24號(二零零九年經修訂)「關連人士披露」	二零一一年一月一日
• 國際財務報告準則第9號「金融工具」	二零一三年一月一日

本集團正評估預期該等修訂本於初始採用期間之影響。迄今為止，採納該等修訂本不大可能對本集團經營業績及財務狀況有重大影響。

4 收入

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
鮮橙銷售	777,665	634,945
自育樹苗銷售	7,056	2,246
物業銷售	27,761	31,338
	<u>812,482</u>	<u>668,529</u>

5 分部資料

本集團透過業務種類管理業務。就資源配置及表現評估而言，本集團高級執行管理層定期呈報有關本集團兩個主要業務之資料，即於中國種植、栽培及銷售農產品及於農業批發市場及鮮橙加工中心進行物業單位開發及銷售。

本集團逾90%之收入、開支、資產、負債及資本開支源自於種植、栽培及銷售農產品。結餘則來源於在農業批發市場及鮮橙加工中心開發及銷售物業單位。故此，並無呈列其他分部資料。

有關本集團農產品及物業之收入詳情於附註4披露。

年內概無客戶佔本集團10%或以上總收入。

6 經營溢利

經營溢利於扣除／(計入)下列各項後列賬：

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
已使用存貨		
— 生產	231,899	164,000
— 一般及行政	57,673	58,917
	<u>289,572</u>	<u>222,917</u>
員工成本		
— 生產	30,980	25,568
— 銷售及分銷	1,325	1,163
— 一般及行政	24,321	22,651
	<u>56,626</u>	<u>49,382</u>
攤銷		
— 一般及行政	3,644	4,557
折舊		
— 生產	51,291	38,804
— 一般及行政	11,890	18,337
	<u>63,181</u>	<u>57,141</u>

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
其他經營開支		
— 生產	29,935	30,933
— 銷售及分銷	44,177	38,724
— 一般及行政	45,790	33,069
	<u>119,902</u>	<u>102,726</u>
其中：		
土地使用權攤銷	1,244	1,157
遞延開發成本攤銷	2,400	3,400
核數師酬金	1,319	1,450
已售農產品成本	321,506	235,601
已售物業成本	20,337	23,704
物業、廠房及設備折舊	68,492	61,406
加：先前資本化為生物資產的折舊變現	8,021	3,756
減：資本化為生物資產的金額	(13,332)	(8,021)
	63,181	57,141
匯兌虧損淨額	1,277	747
出售物業、廠房及設備虧損	—	480
經營租賃開支		
— 種植場	7,410	6,222
— 辦公室物業	775	967
研發成本	5,795	6,198
生物資產撇銷	—	42
	<u><u> </u></u>	<u><u> </u></u>

7 所得稅開支

扣除至綜合全面收益表的所得稅開支金額指：

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
中國企業所得稅(「企業所得稅」)(附註a)	1,041	1,403
土地增值稅(「土地增值稅」)(附註b)	813	802
	<u>1,854</u>	<u>2,205</u>

a) 企業所得稅

根據第十屆全國人民代表大會於二零零七年三月十六日通過的中國企業所得稅法(「新稅法」)，內外資企業的新中國企業所得稅稅率劃一為25%，自二零零八年一月一日起生效。

根據新稅法第27條及新稅法實施細則第86(1)條，從事若干農業活動(包括種植水果及挑選及培育新農業品種)的企業免繳企業所得稅。因此，自二零零八年一月一日起，利添生物科技發展(合浦)有限公司、利添生物科技發展(信豐)有限公司及利添良繁(合浦)農業發展有限公司免繳企業所得稅。

b) 土地增值稅

土地增值稅乃就土地增值部分(即銷售物業所得款項減可扣減開支(包括土地使用權成本及所有物業開發費用))按介乎30%至60%的累進稅率徵收。

c) 香港利得稅

由於本集團於年內並無於或從香港產生應課稅溢利，故並無就香港利得稅計提撥備(二零零九年：人民幣零元)。

8 每股盈利

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
盈利		
用於計算每股基本及攤薄溢利的股東應佔溢利	<u>585,467</u>	<u>440,061</u>
加權平均股數		
	千股	千股
年初已發行普通股	770,560	743,570
向參與以股代息的股東發行股份的影響	3,981	13,458
因行使購股權而發行股份的影響	2,881	—
因配售而發行股份的影響	<u>13,227</u>	<u>—</u>
用於計算每股基本盈利的加權平均普通股股數	790,649	757,028
購股權潛在股份攤薄影響	<u>5,673</u>	<u>573</u>
用於計算每股攤薄盈利的加權平均普通股股數	<u>796,322</u>	<u>757,601</u>

截至二零零九年六月三十日止年度之加權平均股數已按於二零零九年十一月二日發生的一股分為十股的股份拆細予以回溯性調整，以計算每股基本及攤薄盈利。

9 股息

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
擬派末期股息每股普通股人民幣0.10元及 特別股息每股普通股人民幣0.02元 (二零零九年：分別為人民幣0.08元及零)	<u>103,359</u>	<u>61,645</u>

由於擬派末期股息及特別股息須待本公司股東於下屆股東週年大會上批准方可作實，因此截至二零一零年六月三十日，該等股息並未確認為負債。

截至二零零九年六月三十日止年度每股普通股人民幣0.08元之末期股息已於二零零九年十二月三十一日支付。

10 貿易及其他應收款項

計入貿易及其他應收款項的應收貿易款項的賬齡分析如下：

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
未逾期亦未減值	1,348	1,544
逾期少於一個月	116	493
逾期一至三個月	—	274
逾期三至六個月	—	—
逾期六至十二個月	506	—
逾期一年以上	545	—
逾期款項	1,167	767
	<u>2,515</u>	<u>2,311</u>

於結算日，應收貿易款項主要為銷售物業產生的應收款項，且根據相關買賣協議的條款該等款項已到期須結算。

計入本集團應收貿易款項總賬面值為人民幣1,167,000元(二零零九年：人民幣767,000元)的應收款項於結算日已逾期，而本集團對此等結餘持有抵押品，故並無就此計提任何減值虧損。

11 貿易及其他應付款項

計入貿易及其他應付款項的應付貿易款項(包括應付關連人士款項)按到期日的賬齡分析如下：

	二零一零年 人民幣千元 (經審核)	二零零九年 人民幣千元 (經審核)
三個月內到期或按要求償還	26,442	17,232
三個月後但於六個月內到期	51	297
六個月後但於一年內到期	95	—
超過一年到期	—	11
	<u>26,588</u>	<u>17,540</u>
按以下項目呈列：		
應付貿易款項	19,478	14,786
應付關連人士款項	7,110	2,754
	<u>26,588</u>	<u>17,540</u>

12 財務資料

本業績公佈乃於二零一零年十月十二日經董事會審批。本財務資料已根據國際財務報告準則按持續經營基準編製。編製本財務資料所採納之會計政策與本集團截至二零零九年六月三十日止年度之法定賬目所採納及披露者一致。

截至二零一零年六月三十日止年度之法定賬目將於本公司年度股東大會後遞交至公司註冊處。核數師已就截至二零一零年六月三十日止年度之賬目編製報告，且該報告無保留意見，但並不載有1985年公司法第237(2)或(3)條的聲明。

其他資料

股息

董事會建議就截至二零一零年六月三十日止財政年度派付末期股息每股人民幣0.10元及特別股息每股人民幣0.02元，相當於截至二零一零年六月三十日止財政年度的經調整盈利(不包括生物資產的公平值收益) 37.0%。董事認為該等股息水平合適，既為股東提供吸引的回報，亦為本集團的日後發展預留足夠資金。本公司決定推行以股代息計劃，股東可選擇收取股份作為截至二零一零年六月三十日止年度的末期股息。載有以股代息計劃詳情的文件將於適時寄予股東。

經二零一零年十二月三日舉行的股東週年大會批准後，末期股息及特別股息將於二零一零年十二月三十一日或之前以英鎊或港元支付予於香港聯交所及倫敦證券交易所除息日二零一零年十一月四日及二零一零年十一月三日名列二零一零年十一月五日股東名冊的股東。以英鎊或港元支付的股息的實際換算匯率將參考二零一零年十一月五日的匯率。

購入、出售或贖回本公司上市證券

年內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回任何本公司任何上市證券，惟根據購股權計劃發行6,106,000股普通股、因股東參與以股代息而向彼等發行7,984,294股普通股以及下文所述於二零一零年四月向投資者配售68,000,000股普通股除外：

融資活動

為就本集團的進一步發展鞏固資本基礎，本集團於回顧年度內完成以下融資活動。本公司根據配售及認購協議向不少於六家專業機構及其他投資者(均為獨立第三方)發行68,000,000股普通股，所得款項淨額約為人民幣328,400,000元，主要用於收購位於中國佔地約10,000畝且擁有約110萬棵柑橘類果樹及配套設施的柑橘類水果種植園，其他詳情載於二零一零年四月二十一日的公佈。

企業管治常規守則

截至二零一零年六月三十日止年度，董事根據本集團的規模及性質盡力遵守聯合守則。聯合守則為向英國上市公司發出的企業管治指引的主要依據，載明良好管治的原則，涵蓋以下範圍：(i)董事；(ii)董事薪酬；(iii)問責及審核；(iv)股東關係；及(v)機構投資者。

就本公司於二零零九年十一月在香港聯交所上市而言，本公司已於二零零九年十一月十七日採納香港上市規則附錄十四所載企業管治常規守則（「守則」）內載列的守則條文，作為其額外的企業管治常規守則。本公司自二零零九年十一月二十六日在香港聯交所上市以來一直遵守該守則，惟下列偏離條文A.2.1條者除外：

一 守則條文第A.2.1條

主席及首席執行官的角色由唐宏洲先生一人擔任，而並無分開。董事會定期開會以審議有關影響本集團營運的公司事務之議題。董事會認為該架構無損董事會及本公司管理層權力及授權的平衡，因此董事會相信該架構將可令公司策略及決定得以有效規劃及執行。

遵守上市發行人董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納股份獲准在另類投資市場買賣的公司所適用的董事交易守則，並已採取所有合理步驟，確保董事及任何相關僱員遵守此守則。該守則內容與香港上市規則附錄十所載者大致相同。

就本公司於二零零九年十一月於香港聯交所上市而言，本公司已於二零零九年十一月十七日採納香港上市規則附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則（「標準守則」）作為董事進行證券交易的行為守則。經作出具體查詢後，本公司確認全體董事於回顧年度內均已遵守標準守則所載規定準則。

審核委員會

審核委員會由三名獨立非執行董事組成。馬照祥先生擔任委員會主席，而Nicholas Smith先生及楊振漢先生為委員會成員。審核委員會的安排符合香港上市規則第3.21條的規定。

審核委員會已聯同管理層審閱本集團採納的會計原則及慣例，並討論審核、內部監控及財務申報事宜，包括審閱本公司截至二零一零年六月三十日止年度的經審核財務報表。

刊登年度報告

年度報告將於本公司網站(www.asian-citrus.com)投資者關係一欄內，以及香港聯交所網站(www.hkex.com.hk)刊登。

承董事會命
亞洲果業控股有限公司
主席
唐宏洲

香港，二零一零年十月十二日

於本公佈日期，本公司董事會包括五名執行董事唐宏洲先生、唐雄偉先生、張衛新先生、龐毅先生及宋治強先生；兩名非執行董事葉志明先生及Hon Peregrine Moncreiffe先生及四名獨立非執行董事馬照祥先生、Nicholas Smith先生、楊振漢先生及呂明華博士，SBS, JP.